

Glasul Satelor

Gazeta Partidului Țărănesc

ABONAMENTUL: Pe un an 50 Lei; pe jum. an 26 Lei; pe trei luni 14 Lei; pe o lună 5 Lei. :- Pentru America 3 dolari pe un an. :-

APARE IN FIECARE DUMINECĂ, SUB INGRIJIREA UNUI CĂMITET.

Editor și redactor responsabil: Dr. VICTOR HOTĂRAN. :- REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA: :- Arad, Bulevardul Carol Numărul 37. :-

— Răspunsul dlui I. Mihalache. —

Intors din propaganda electorală dela Roman, iau cunoștință, că gazetele

spu- negă, că am declarat demăzi că aș considera ca cea mai mare crimă să mă despart de domni Stere și Lupu.

Așa am zis și așa o cred.

Și-au închipuit reprezentanții clasei conducătoare că intrigând în dreapta și'n stânga și gâdilând amorul meu propriu, vor putea produce spărturi în Partidul țăărănesc, care canalizează valurile de energie nouă ale masselor muncitoare dela sate și orașe și din provincii.

Am ținut să curm odată pentru totdeauna putința de intrigi.

Cât timp Partidul țăărănesc era redus la satele din vechiul Regat, cu câțiva intelectuali în frunte — partidul era socotit ca o „grupare inofensivă” (nevătămătoare). Când deodată cu drul Lupu vin în Partidul țăărănesc atâtea puteri ale democrației dela orașe și sate și când deodată cu d. Stere vine sufletul adânc democrație întreg al Basarabiei ieșite din revoluție

Acesta e adevărul care înspăimântă, nu „bolșevismul” drului Lupu, nici „trădărea” dlui Stere, pe cari — pe amândoi — Partidul liberal ar fi oricând fericit să-i reaibă în sânul său, lacrimile dlui minis-

tru Sasu fiind oricând gata să le moaie inima.

„Trădătorul” Stere?... „Trădare” înseamnă vânzare la inamic.

Doi milioane de Basarabeni strigă: „Iată prețul vânzării lui Stere: *Basarabia la care nici nu risăți voi*”. Poștească în fața celor doi milioane de frați basarabeni oricare din patrioții sedentari dela București.

Eu am fost antantist. Antantist am rămas. Și dacă s'ar relua lucrurile dela cap aș cere să mergem tot cu aliații. Ceeace nu mi-a trăsut prin cap e, că va interveni revoluția rusă care va descompune frontul și va da, alături de-o Ucraină, o Basarabie liberă! Eu însă am fost un simplu soldat. Dar cari sunt generalii — cari sunt marii bărbați politici, marii diplomați și marii învățați cari au întrevăzut așa ceva? Și dacă întrevădeau, porneau războiul în acel moment — în care l'am cerut noi cu toții? Să aibă curajul s'o spuie.

Singur Stere a prevăzut revoluția și descompunerea Rusiei. N'a prevăzut înfrângerea Germaniei? Tocmai acesta a fost norocul cel mare al neamului românesc: că Dzeu ne-a dăruit, mai mult decât au prevăzut toți învățații și diplomații neamului nostru: Și Basarabia pe care o cereau acestui război unii — și Ardealul, pe care îl cereau alții aceluiași război.

Și acum noi să scoatem cutite, să ne înjunghiem unii cu alții — când n'a fost la mijloc decât o credință slujită eroic — și nu b vânzare s'au o lașitate? Și aceasta pentru că așa cer interesele oligarhiei?

Am credința că dacă dl Stere ar fi într-un partid oligarhic — ar fi foarte plăcut mistuit de acești patrioți.

Partidul țăărănesc nu se bazează pe atitudine de credință în politica externă dinainte de război. El este rezultatul puterilor dinamice ale masselor largi țărănești din regat și din provincii, chemate de curând la viața politică prin votul universal, și privește interesele actuale și viitoare ale Statului — ale *unii Stat țăărănesc*.

Nu putem amesteca antantofilismul unora în organizarea țărănimii din Ardeal și antitarismul altora în organizarea țărănimii din Basarabia.

Privind interesele Statului nostru de țărani, în politica internă ne vom inspira din scopurile, interesele și ideologia milioanei de țărani, făcând din din clasa suprapusă

obiectul luptei noastre — iar în politica externă vom fi influențați de interesele permanente ale Statului nostru și nu de combinațiuni cari tind a face din noi instrumente ale altora.

Să ne slăbească deci adversarii noștri cu lecții de patriotism ieftin.

Când țara va mai avea nevoie de noi — în interesul ei.

— noi ăștia vom începe arma și mulți patrioți vor da bir cu fugiții.

I. Mihalache.

Minuni.

Sfârșitul lumii(?). — Minunea dela Ierihon. — O mașină care numără albinele.

Publicul nostru n'a știut de groaznică nenorocire ce-l aștepta!... Eram în ajunul zilei de apoi, fără măcar să bănuim așa ceva!... Răsfoind o gazetă engleză, am aflat că în ziua de 17 Iulie, 70 de vulcane (munți cari aruncă foc) erau să izbucnească în apropierea Budapestei, acoperind lumea întregă cu râuri de lavă (spuză)... Astronomul (citiți în stele) aviză cu date precise (se putea altfel?) acest lucru catastrofal! Dar se vede că Natura și-a bătut joc de socotelile sale, și bietul astronom s'a făcut de răs!

Nu este momentul ca oamenii științei să se astâmpere! Învățații adevărați sunt modesti, ei nu spun nimic, nu se laudă cu nimic, până ce nu dovedesc, nu controlează punct cu punct. Nu se ocupă nici de sfârșitul pământului, nici de începutul lui. Ce e mai mult ar vrea nici să nu știe de acest lucru, care este absolut nefolositor pentru a nu se pierde în bănuiele și socotelile de răs.

Nu de mult, chiar acum doi ani, un alt astronom american, prevăzuse la aceiași dată, tot sfâr-

șitul pământului! O cometă (stea cu coadă) uriașă, în ziua fatală; trebuia să se lovească de pământ și ambele globuri călătoare să cadă în neant (necunoscut)! Dar cometa a jucat o păcăleală astronomului de atunci ca și acelaia de azi.

Orj câte progrese ar face știința, orj cât am umbla în aeroplan, în lună, în Marte, sub pământ, unde vroiti, sunt taie ce nu le vom ghici nici odată.

Armonia aceasta a naturii ce nu strică regularitatea vieții, întregimea ei, nu sunt ele în uniformitatea lor rece, cea mai turburătoare taină?

Știința are un câmp mărginit, ca și filosofia, ca și arta. Toate se întregesc, nici una nu ne îndestulește. Mintea noastră doritoare de nou-tăți, curioasă după ceeace nu poate pricepe, nici ghici, nici bănuie, cercetează nesfârșitul și caută dintr'o scoică aruncată pe tărâm, dintr'un holid (stea luminoasă) asvârțit din văzduh, să întregască, în zarea îngustă a conștiinței de o clipă, nemărginirea apelor și mărimea necuprinsă a cerurilor.

Istoria biblică despre căderea orașului Ierihon din Canaan, oraș care a ținut piept mai mult înaintărei Jidovilor spre Iordan își găsi a-

devărata talmăcire cu prilejul ultimelor săpături făcute în Palestina.

După Biblie, Dumnezeu a poruncit lui Iosua să inconjure cu norodul său zidurile orașului timp de 7 zile. În ziua a 7-a să sune trâmbiți și va cădea orașul în mâinile Jidovilor. Cum mărturisește slova sfântă, profetia aceasta s'a și implinit; în ziua a șaptea când preoții lasară trâmbițele să sune sub ziduri, acestea se surpară dela sine și orașul Ierihon a fost luat.

În timp ce credincioșii Bibliei crezură din cuvânt în cuvânt minunea aceasta, cercetătorii căutară să talmăcească în diferite feluri ciudata întâmplare. Unii susțineau că dărâmarea zidurilor a provocat-o un mare cutremur de pământ, alții crezură într'o violență războinică a lui Iosua, care prin concertul de trâmbiți depărtă probabîl băgarea de seamă apărătorilor orașului dela Jidovii cari subsăpau zidurile înlesnind astfel lucrările acestora.

Săpăturile din Palestina au scos acum la lumină rămășițele zidurilor dela Ierihon. În jurul orașului se afla pe timpul lui Iosua un șant plin cu apă și după șant zidurile, cari precum arată săpăturile făcute erau ridicate din lut bătătorit. Întreaga minune din Ierihon e deci foarte ușor de înțeles. Când trompetele începură să sune și

O tovărășie necinstită.

Guvernul paravan. — Scopul liberalilor. — Datoria opoziției adevărate.

În numărul trecut al acestei gazete arătam pe d. Iorga ca piedeca închegării blocului opozițional pentru răsturnarea guvernului liberal. Astăzi continuăm.

După moartea dlui Take Ionescu (care a pricinuit mare pierdere pentru țară), d. Nicolae Iorga s'a cocotat în fruntea takistilor (partizani ai partidului dlui T. Ionescu) și cu aceștia a alcătuit „opoziția binevoitoare (gentilă)” cu scopul să nu facă rău guvernului, ci — precum mărturisește apostolul dela Văleni — „să lase guvernul să se roadă (uzeze) prin nepriecerea și necinstea lui”.

Înțelegeți, ce scandalos principiu tactic, să stați martor nepăsător privelșite numeroase, dar să nu ajutați cu nimic la curmarea ei!

În chipul acesta dl Iorga nădăduște să arunce praf în ochii naivilor: să facă a crede că dsa este opozant, când în adevăr dă ajutor liberalilor, prin metoda expusă mai sus.

D. Iorga năzuește ca, dimpreună cu takistii să alcătuiască guvernul de mâine. Acest guvern adus la cârmă cu învoiala dlui Ionel Brătianu, ar sluji de paravan (scut) liberalilor, atunci când aceștia n'ar mai putea guverna singuri și făt's. Astfel d. Vintilă Brătianu va lucra mai departe la adăpostul umbros al bărbii apostolului dela Văleni. Și așa mai departe: fiecare takist ar fi la departamentul său, omul de pae al liberalilor. Iar d. Iorga ar prezida la înscenarea acestei ridicule și primejdioase farse politice.

Primul scop al Partidului liberal a fost să atragă într-o cursă Partidul național ardelen. Brătienii știau prea bine, că în ziua când Partidul național din Ardeal s'ar unii cu dnul Iorga și cu takistii. — Partidul național ar fi complet făcut de batjocură în Ardeal. Dar planul n'a reușit.

Atunci liberalii au făcut în pripă un al doilea plan. Ei vor să guverneze îndelung, o parte din vreme direct; în a doua epocă prin guvernul Iorga-takisti. — așa încât Partidul național — supus la o opoziție îndelungată — să piară.

Ar rămâne atunci liberalilor — un singur dușman puternic: *Partidul țărănesc.*

Oastea jidovească prinse a ocoli orașul făcând larmă asurzitoare, locuitorii din Ierichon nescind ce înseamnă șgomotul acela se urcară pe ziduri să vadă ce s'a întâmplat, iar zidurile slabe de lut, sub greutatea multimei de oameni se surpară în mai multe locuri dând astfel puțință oastei lui Iosua de a intra în oraș.

O mașină care să numere... albinele, firește nu putea să fie iscodită decât în America.

Dacă în România nu se găsește nici un primar care să știe oarecum numărul locuitorilor săi, în schimb ministrul agriculturii din Statele-Unite vrea să știe câte albine are în republica sa.

Entomologii (ceice se ocupă cu studierea insectelor) dela Biroul central entomologic al ministerului de agricultură (din America, nu din România) au cerut Biroului Standardurilor să facă o mașină automată care să numere albinele unui stup. Un inginer dela „Bureau of Standards” a construit un fel de ușă micuță prin care nu poate ieși decât o singură albină și un aparat telefonic cu arătător automat înseamnă numărul ieșirilor. Cum această ușă se poate aplica la orice stup, fiecare prisăcar american își va putea număra albinele.

Se cuvine deci, ca toate elementele adevărate democratice să preîntâmpine (impiedice) lovitura pregătită de liberali cu ajutorul tovărășiei Iorga-takisti.

Că cari în această clipă vor lipsi dela datorie. — vor fi pentru România democrată de mâine niște nevolnici dezertori.

„Astra” la Timișoara.

„Astra” înființată la 1861 a fost cea dintâi în-tovărășire culturală a Românilor de dincoace de Carpați. Alături de școală și biserică, ea a fost a treia instituție, care în vremurile grele ale stăpânirii maghiare ne-a dat prilej de a ne păstra ființa și mândria noastră națională, îndemnându-ne să învățăm carte românească, să fim cinștiți și cumpătați, să munșim cuminte și neîncetat, să avem credința tare, că trebuie să vie ziua cea mare a uniții cu frații noștri din vechiul regat.

Unșrea mult dorită și slăvită a găsit dincoace de Carpați Români din creștet până în tălpi și avem să rămânem. În anul acesta „Astra” pusă sub ocrotirea M. Sale Regelui Ferdinand I., președintele ei de onoare, își va ținea adunarea generală la Timișoara în Septembrie a. c. Se vor aduna la Timișoara toți ceice pot veni și pot înțelege trecutul meritos al „Astrei”, începând dela vladică, până la opincă.

Rostul adunării generale și a tuturor serbărilor, prelegerilor, conferințelor, publicațiilor, cu un cuvânt a întregii acțiuni pornite de „Astra” este, că din gura fruntașilor să auzim ce a făcut „Astra” în vremurile din urmă, ce are de gând să facă și ce trebuie să facă toată suflarea românească ca să rămânem români adevărați.

Toți Români adevărați sunt rugați să-i dea sprijinul trebuincios, fie înscriindu-se între membri ei, fie abonând publicațiile ei (revista „Transilvania”, „Biblioteca populară a Asociației” și „Biblioteca Astra”), fie cumpărând bilete dela loteria ei, fie — și asta ar fi lucrul cel mai bun — în toate aceste chipuri. Biletele de loterie sunt de vânzare la toate administrațiile de plasă, bănci, primăriile comunale, direcțiunile de școli secundare, etc.

Din suferințele minerilor noștri.

Un cetitor al nostru, muncitor miner, ne scrie că muncitorimea din Valea Jiului a trimis ministerului muncii o plângere în care se spune că străinii sunt preferiți și favorizați, iar conducerea tehnică și administrativă este curat străină. Români fiind totdeauna înlăturați. Din această pricină nimeni nu le poate apăra interesele lor materiale și morale.

Ancheta (cercetarea) oficială a stabilit următoarele: din 26 slujbași tehnici 1 e Român (silvicultor); din 286 slujbași mici 40 sunt Români; din totalul de 4747 de muncitori 2113 Români.

Muncitorii români se plâng că deși producția, în cele dintâi trei luni dela încheierea contractului, a crescut cu 20 la sută, lor nu li-se dă nici prima de 10 la sută.

Viața culturală la graniță.

O frumoasă serbare națională. — Conferințe pentru luminarea poporului — Pentru orfanii din războiu. — Inceputuri laudabile.

Nădlac, la 21 Aug. n.

În anul acesta ziua de 18 Aug. — Schimbarea la față — a fost sărbătorită în orașelul nostru cu o deosebită strălucire. Iar cecece a ridicat această strălucire a fost venirea în mijlocul nostru a unui grup de studenți — fii poporului din rând — ai societății cercetășesti „Prutul Mihail” din Selan (jud. Arad). Acest grupuleț sub conducerea preotului Codreanu au pornit într'un tur nou de propagandă culturală națională în comunitățile dela frontieră.

Astfel, în ziua de 18 August, micuții apostoli cu preotul Codreanu au venit la Nădlac, unde după serviciul dzeesc în cimitiul comunal a avut loc o frumoasă dar înălțătoare serbare. După scurtă dar mișcătoare cuvântare și o înflăcărată poezie („Grănicerul”) rostite din partea a doi studenți cercetași și după o minunată cuvântare a dlui preot Codreanu, fostul deputat d. Const. Savu cu cunoscuta-i vervă a rostit o cuvântare care a electrizat inimile ascultătorilor.

După depunerea unei frumoase coroane de flori naturale pe mormintele eroilor, cercetașii și când au sărutat cruciulețele modeste, comandantul cercetaș comandă „drepti”, pentru onor capul stânga”, iar gornistul suflă „la înmormântare”.

Ochii tuturor lacrimiază, iar preotul d. N. Chicin în mână cu sf. cruce face semnul binecuvântării peste mormintele eroilor.

Un dușos „In veci pomenirea lor!”, cântat în cor de către toți cei prezenți încheie înălțătoarea serbare, apoi plecăm cu toții la casa fruntașului țaran Cucu, unde a avut loc o gustare.

Seara, grupul studenților cercetași a organizat o frumoasă serată în sala Cinematografului dela restaurantul „Hellebront”, cu următorul program bogat:

„Grănicerul”, poezie de N. Alexandrescu, decl. de T. Codrean, stud.; „Ciobanul în bătae”, monolog de S. Ciucupel, decl. de Ios. Miron, stud.; „Eroii dela Mărășești”, poezie de (*), decl. de Ios. Codrean, stud.; „Rugămintea din urmă”, poezie de G. Coșbuc, decl. de Iul. Codrean, stud.; „Cupletul lui Machensen”, de (*), decl. de Fl. T. Cudeanu, stud.; „Furtuna”, poezie de V. Poiană, decl. de Ios. Codrean, stud.; „Lae Chioru”, poezie de O. Goga, decl. de P. Moga, stud.; „Te Doamne și toți trei!”, poezie de G. Coșbuc, decl. de N. Codrean, stud.; „Cântec barbar”, poezie de G. Coșbuc, decl. de Ios. Codrean; „Tiganul și trăsura”, piesă umoristică într'un act; „Rănitul”, piesă dramatică; „Capitanul de rezervă”, monodrame comic; „Învieria neamului românesc”, piesă istorică într'un act.

Venitul curat se va folosi pentru ridicarea unui monument istoric eroilor căzuți în războiu. Numerosul public asistent a răsplătit cu aplauze bogate admirabila producție a scumpulor noștri mici propagandisti.

Tot în ziua de 18 August la orele 3 și jum. a. avut loc o mare adunare populară. Cu acest prilej d. Const. Savu timp de două ceasuri într'puternică vorbire a făcut un documentat istoric al crizei politice actuale și în mod atractiv a vorbit poporului despre însemnătatea și foloasele sigurărilor.

Vorbitorul a fost răsplătit cu aplauze bogate cu urări șgomotoase.

Duminecă, în 27 Aug. c., vor avea loc mai serbări organizate pentru fondul orfanilor din războiu. Un comitet de doamne și domni sub președinția dnei St. Suluțiu a pregătit un bogat program care va ridica strălucirea serbărilor.

În anul viitor o frumoasă serbare națională va avea loc în orașelul nostru: inaugurarea monumentului eroilor. În acest scop un comitet special organizează colecte și serbări pentru înmormântarea fondului.

La acele serbări vor fi invitate și familiile eroilor a căror oseminte se află în sânul pământului sfântit cu sânge scump românesc dela această graniță nedreaptă.

CORESP.

„GLASUL SATELOR” este gazeta care luptă pentru apărarea intereselor și drepturilor celor mulți și necăjiți și pentru fericirea lor.

† Andrei Bârseanu.

1858—1922.

Telegraful ne aduce dela București o veste tristă și dureroasă, care mai ales la poporul nostru ardelean și băntăean va provoca o mare jale. **Andrei Bârseanu**, președintele „Asociațiunii pentru cultura poporului român”, profesor universitar, membru al Academiei române, senator ș. a., după boală scurtă a încetat din viață în București în vârstă de 64 ani.

A. Bârseanu s'a născut la 1858 în Dârtele-Brașovului. El și-a făcut studiile în Brașov, Viena și München. S'a ocupat cu adunarea și publicarea literaturii populare, cu lucrări didactice (școlare) și a scris cursuri ș. a.

Toate scrierile lui A. Bârseanu ocupă în loc de frunte între produsele literare ale noi.

A jucat un mare rol și în mișcarea noastră națională. El este unul din întemeietorii „Asociațiunii pentru cultura poporului român”, a cărui președinte a fost până în clipa morții. Răposatul era senator naționalist. În mormântarea va avea loc la Sibiu.

Lacrimile sincere ale unui întreg popor petrec până la mormânt.

Odiinească în pace!

Ce-i nou în politica dinlăuntru?

Unde se va de schide Parlamentul? —

Din cercurile oficiale se vestește, că în vederea deslegării chestiunilor mai grăbnice pentru care guvernul liberal are nevoie de votul Parlamentului, acesta va fi convocat în sesiune extraordinară, între 1—15 Octombrie c. De altfel, chestiunile care vor fi aduse în desbarea sesiunii parlamentare extraordinare au fost examinate și aprobate de guvern în sfatul ministrilor ce s'a ținut la Sinaia în ziua de 24 August.

Ș T I R I.

CALENDARUL SAPTĂMĂNEI.

August, 31 zile.

Ziua	Calendar		Numele sfinților și serbătorilor	Insemnări
	n.	v.		
Luni	28	15	(†) Ad. N. D-zeu	Mersul vremii: vânt, ploaie.
Marti	29	16	M. Diomid	
Merc.	30	17	M. Miron	Soarele: răsare la 6 ore 10 min. apune la 7 și 51 min.
Joi	31	18	M. Flor.	
Vin.	1 Sept.	19	M. And. eia	
Sâmb.	2	20	Fr. Samuil	Luna: 1 Sept. (19 Aug.) pătărul întâiu.
Dum.	3	21	Ap. Tadeu	

Dum. a 12-a d. Rusali, Ev. Mateiu gl. 3, voscr. 1.

— Joi 24 August c., fiind ziua măsterei M. S. Regelui nostru Ferdinand, în toate bisericile din Arad s'a ținut slujbă dumnezeiască, la care au luat parte toate autoritățile.

— Duminecă și Luni (27 și 28 August c.) vor avea loc în Parcul Eminescu (Baros) din Arad, mari serbări, organizate de către sindicatul gazetarilor români ardeleni pentru înmulțirea fondului societății lor.

Tot la acest loc vestim, că congresul gazetarilor ardeleni și băntăeni se va ține în Cluj la 3 Septembrie c.

— Oficiul poștal din Arad vestește, că poșta română a reluat expediarea pachetelor poștale cu toate țările. Aceste pachete în Arad se primesc numai la oficiul poștal nr. 2 (la gară) la ceasurile 8—3.

— Din cauza schinteelor mașinelor de treerat, avem de însemnat două cazuri de foc în Berechiu și Cermeiu, unde grăul adunat pentru a fi treerat, a ars total. Pagubele sunt foarte mari.

— Fetele Hermina Kovács din Arad și una necunoscută din Pecica, s'au îndrăgostit foc de un june din Pecica. Cum nici una nu s'a învoit să-și părăsească mândruțul, necunoscuta din Pecica a vărsat vitriol (apă tare) în fața celei din Arad, care acum se luptă cu moartea în spital.

— Poliția din Arad a arestat Mercuri pe fostul ofițer arădan L. V. acuzat că ar fi săvârșit mai multe înșelăciuni în paguba unor comercianți din Arad. — Tot ieri a sosit și telegrama Siguranței din București în care se spune, că L. V. este curentat pentru o mare furătură de bani în paguba Statului român. El a fugit din București cu un automobil, care în Arad a sferit o mică reparație, dar care i-a pricinuit... „năcazul” de a cădea de-a gata în mâinile poliției.

— Mai mulți copii tineri din Arad constituiți în bandă au săvârșit mai multe furături de albituri. Intreagă banda a fost prinsă.

— Din Tomesti (jud. Caraș-Sev.) ni-se vestește, că jandarmeria de acolo a arestat pe săteanul Gherman Bulz, care și-a ucis soacra.

— În ziua de 10 Sept. c. vor avea loc mari serbări în Arad pentru fondul invalizilor din război.

— D. Iosif Cizer, secretarul central al Uniunii Minenilor, fost deputat, a încetat din viață.

— **Ordonanța ministerială prevede începerea prelegerilor în loc de 1 Sept. la 22 Sept. Înscriserile se vor face la 15 Sept., examenele de primire se țin dela 15 până la 20 Septembrie, iar în 22 Sept. are loc începutul anului școlar. — Examinările de corigență de maturitate încep la 25 Sept.**

— În curând vom putea sărbători în Nădlac (judetul Arad) inaugurarea „Căminului școlar”. Deocamădată, în lipsă de mijloace, la toamnă se va deschide numai „Cantina școlară”, care va hrăni și va adăposti pe un mare număr dintre acei copii, deși locuiesc la mari depărțări de oraș, aleargă cu voce bună să se adape la izvorul științei.

În primul rând meritul se revine învățătorului Gh. Precupas, un vrednic muncitor în ogrorul neamului nostru.

— La docurile de pe malul lacului Erie, din Cleveland (America), aparținând firmei „Pittsburgh Ore Docks” a fost ucis muncitorul român Vasile Hentes, originar din Lechința (judetul Turda). Hentes a fost lovit de o lopată cu abur și a murit pe loc.

Petru Mosoară a murit în 14 Iulie în New-Castle Hospital din New-York (America).

După o boală de 4 ani a murit în 12 Iulie în spitalul din Cleveland Ohio Ion Ghelmărcanu din Sibot (judetul Hunedoara).

— Ni se vestește, că serbările dela Băile Moneasa (jud. Arad) au reușit foarte bine. Concertul a fost foarte reușit. S'a distins mai ales renumitul nostru bariton d. Laurean Nicorescu și cunoscutul comic d. A. Gyözö.

— Gazetele învinovătesc pe procurorul tribunalului din Lugoj, care lasă pe d. Al. S. Iorga, să se plimbe liber câtă vreme el este acuzat că în calitate de funcționar al cenzurei dela poșta din Lugoj a sustras cecuri de bani sosite din America.

— Primarul orașului Arad, d. Anghel, a constatat că o mână ticăloasă de mai multă vreme nimicește actele oficiale la o secție a primăriei orașului. Se fac cercetări pentru descoperirea vinovatului.

— Gazetele bucureștene vestesc că la parchetul din Timișoara s'ar fi primit mai multe plângeri de ale negustorilor împotriva deputatului liberal I. Conciatu dela Bozovici, acuzat că ar fi luat diferite sume de bani pentru permise, pe cari nu le-ar fi putut câștiga. Ca să scape de răspundere, Conciatu a acuzat pe prefectul local d. Coste de falsificarea permisului. Ancheta făcută de inspectorul administrativ d. Crâșmaru și deputații Licarețiu și Obădeanu a dovedit neadevărul spuselor lui Conciatu și vinovăția sa.

— Direcțiunea liceului „Elena Ghiba Birta” din Arad, aduce la cunoștința celor interesați, că Ministerul Instrucțiunii din București prin deciziunea nr. 65190—1922, dispune ca anul școlar 1922—23 începe la 15 Septembrie. Prin urmare termenul publicat se modifică, precum urmează: Examinările de corigență și particulare se țin în 15—16 Sept.; examenele de primire pentru cl. I. se țin în 18 Sept.; înscrierile vor fi în 18—19—20 Sept.; chemarea Duhului sfânt în 21 Sept.; cursurile vor începe în 22 Sept. — **DIRECȚIUNEA.**

— Rezultatul alegerilor parțiale de senator este următorul: la Roman (vechiul regat)

liberalul Ioachim, iar la Șimleul-Silvaniei (Ardeal) a învins naționalistul dr. Aciu.

— Târguri de țară vor avea loc: la 29 August până la 1 Septembrie c. la Cluj și la 9—11 Sept. la Pecica (j. Arad).

— Uzinele „Astra” din Arad nu mai lucrează din cauza că peste 3000 de lucrători s'au pus în grevă și nu vor să mai reînceapă munca.

— Se aduce la cunoștința școlariilor, că înscrierile pentru anul școlar 1922—23 la liceul Moise Nicoară din Arad, se vor ține în zilele de 16, 18 și 19 Septembrie 1922. — Examinările de corigență în zilele de 13 și 14 Sept., iar cele de primire cl. I. și de diferență celelalte clase, la 15 Septembrie a. c. Examinările în scris ale elevilor pregătiți în particular se vor ține în zilele de 18 și 19 Sept., iar cele orale la 20 Septembrie a. c. Alte termene pentru aceste examene nu se vor fixa. — Te-Deum-ul și inaugurarea festivă a anului școlar va avea loc în ziua de 21 Septembrie, iar lecțiile regulate se vor începe la 22 Sept. a. c. — Examinările de maturitate, de corigență și integrale, se țin la Liceul Diaconovici-Loga din Timișoara dela 25—30 Sept. a. c. — **Direcțiunea liceului.**

— La o familie română din Arad se primesc doi băieți în vîpt și cvartir. — A se adresa la Agenția „Argus”, sub Révai nr. 6.

— CONCURS pentru ocuparea postului de copist(ă) la „Azilul de copii al Statului din Timișoara” dotat cu leafă de bază 250 lei și accesoriile legale (de prezent indemnitate de scumpete 397.50 lei și bani de cvartir). Cererile instruite cu extrasul de naștere și certificatul școlar se vor trimite Direcției Azilului până la 1 Septembrie 1922. — *Directiunea.*

x ASIGURATI-VĂ AVEREA ȘI VIATA la Institutul de asigurare și reasigurare original român „ASTRA” în Arad, Bulevardul Regele Ferdinand I. (József főherceg ut) nr. 19, I. de oarece institutul fiind afară din cartel vă putem face asigurări cu prețurile cele mai moderate și condițiile cele mai convenabile.

x *Ca să cumperi casă, pământ, vie, prăvălie, hotel, cafenea, restaurant, cârciumă;* ca să obții împrumuturi de bani; ca să ai un act sau o scrisoare bine tradusă în românește sau orice altă limbă; dacă vii în Arad și ai vre-o afacere urgentă de săprăvit, dacă ai anunturi pentru orice ziar din țară; dacă ai de afișat ceva urgent, adresează-te numai agenției „ARGUS”, singura agenție din Arad provăzută cu serviciu de comisionar „Boy” cu bicicletă, care execută totul repede, cu deplină garanție și în condițiile cele mai avantajoase. — Agenția ARGUS comisionar „BOY”, Arad str. Eminescu nr. 1.

ANUNȚURI
se primesc la Administrația gazetei
„GLASUL SATELOR”
ARAD, Bulevardul Carol numărul 37.
Plată după tarif scăzut.

ANUNȚ:
Cu ziua de azi se deschide în strada UNIREI Nr. 4-5 desfacerea vinurilor de MĂDERAT din ville GR. ALEVRA în angro, în detai și cu sticla. — Comandele se transportă și la locuință.
— Cu stimă: **S. HABER.**

Atelier reparator de covnare
Totfelul persian, occidental, carmanului și ponevi (scoarțe) naționale, cu prețuri convenabile
Arad, Bulev. Regina Maria 20.
(Palatul EiseFischer.)
M. A. PASODIAN

La LUDOVIC BAUMANN
MARE COMERCIANT DE BUTOAE
Arad, Strada Iosif Vulcan (Kazinczy) 11
se găsește de vânzare BUTOAE începând de la 15 Litri și până la 60 Hec litri cu
● **PREȚURI IEFTINE.** ●

Csáki ceasornicar
bijutier
ceasornicărie și bijuterie
atelier special de
Lui rang de

GRAVIOER
ȘI CEASORNICĂRIE

ARAD, vis-à-vis de Primăria orașului, str. Horla (Széchenyi) 1
Cumpăr aur și argint cu preț urcat.

Cumpăr brillante,
obiecte de aur și argint cu prețurile cele mai mari.
IOSIF GARTNER, Arad.
Str. Bratlanu No 2. Pal. Min.

Mare magazin de **pielărie și accesorii** p. pantofari
I. VAS
pielărie. ARAD, Piața Avram Iancu (Szabadság-tér) 5-6.

SCHIMBARE DE BIROU
Reprezentanța generală a Societății „Lloydul Român”, Societate anonimă de asigurări generale în Arad și-a mutat biroul (cântălar) în Str. Unirei (fosta Fabian Gábor) Nr. 4-5.

Mașini de scris
ATELIER SPECIAL P. TOATE MODELURILE DE MAȘINI. :-: Accesorii p. oricel de mașină și multiplicator. :-: Hârtile și roluri p. mașină și șapirograf.
MIHAI GARTNER
:-: ARAD, IN COLT CU STRADA MEȚIANU. :-:

IOAN MARIAN
primește tot felul de lucrări de arhitectură
CONSTRUCȚIE
din nou și reparări de case. Cu prețurile cele mai convenabile
BIROU ARAD, STR. FAFRICEI 21 (GYAR-U)

Croitore modernă p doamne
Am onoare a încunoștința pe on. mea clientelă de doamne m'am întors din călătoria de studii din străinătate și am adus cele mai noi modeluri engleze și franceze pe cari în mod gratuit le pun la vederea publică. Executăm cu prețuri foarte venabile și după cele mai noi modeluri totfelul de toale special-tatea mea La dorința generală cu începere de la Sept c. deschid un curs de croitorie pe șase săptămâni orele de instrucție de trei-ori la săptămână de la orele seara. Săptămânile după orice modeluri și măsură expeditivă prețuri convenabile. Cu deosebită stimă
IOSIF JÄGEI
croitorie modernă p. doamne, Arad, Palatul Minorilor lângă Poșta centrală

PLAPUMI
cusute cu mâna, din cloth, cachmier și mătăsuri, mare magazin de stoffe „LILION”
IOSIF GLESINGER și FIILII
ARAD, str. Mețianu (Förroy u)

TOTI ROMÂNII
pot găsi GHETE ieftine pentru bărbați, dame și copii, precum și PALARI pentru bărbați și copii la Magazinul românesc
MARCU BOTA, Arad
Bulevard. FERDINAND I. (Bóros Béni tér) Nr. 1

Mașini de cusut Pfaff
gumă CONTINENTAL de Hrubort
trn biciclete cu prețuri convenabile
de vânzare numai la: **WILHELM HAMM**
ARAD, Piața A. Iancu (Szabadság-tér)

SUCURSALA ARADANĂ
a institutului financiar și comercial
„Lloyd” din Timișoara
s'a deschis în clădirea otelului
„CRUCEA ALBĂ” din Arad. —
Telefon 38 și 39. Telefon 38 și 39

Pantofărie nouă
In ARAD, în Palatul Bohus lângă teatrul „Apollo” în colț, s'a deschis pantofărie p. bărbați, femei și copii. se primesc comenzi și se execută reparațiuni cu tururi foarte convenabile. Execută și partea de ghete. Cu stimă
IOAN DIRNĂ

ALEXANDRU IGA
bijutier Arad, Palatul Minorilor.
More asortiment de obiecte de argint, loage, argint de alpaca, marmure și obiecte tistice.
inf. in anul 1902.